

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -
TPSGC
11 Laurier St. / 11, rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0A1 / Noyau 0A1
Gatineau, Québec K1A 0S5
Bid Fax: (819) 997-9776

SOLICITATION AMENDMENT

MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Industrial Vehicles & Machinery Products Division
11 Laurier St./11, rue Laurier
6B1, Place du Portage, Phase III
Gatineau, Québec K1A 0S5

Title - Sujet GRUE	
Solicitation No. - N° de l'invitation K4A22-112211/B	Amendment No. - N° modif. 002
Client Reference No. - N° de référence du client K4A22-112211	Date 2012-03-15
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$HS-626-58978	
File No. - N° de dossier hs626.K4A22-112211	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2012-03-21	
Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Authier, Carolle	Buyer Id - Id de l'acheteur hs626
Telephone No. - N° de téléphone (819) 956-3961 ()	FAX No. - N° de FAX (819) 956-5227
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: C/O Environment Canada Marine Terminal 950 Cadieux Blvd. Port of Valleyfield Valleyfield, Quebec, J6T 6L4	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Solicitation No. - N° de l'invitation

K4A22-112211/B

Amd. No. - N° de la modif.

002

Buyer ID - Id de l'acheteur

hs626

Client Ref. No. - N° de réf. du client

K4A22-112211

File No. - N° du dossier

hs626K4A22-112211

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

Cette modification est publiée afin d'apporter la clarification suivante:

À la description d'achat, page 14 de 24, article 4.1.1, para (b):

SUPPRIMER: Le transport des pièces sous ganrantie F.O.B du lieu de l'entrepreneur à celle du **Eureka Nunavut** sera la responsabilité d'Environnement Canada.

INSÉRER: Le transport des pièces sous ganrantie F.O.B du lieu de l'entrepreneur à celle du **Downsview Ontario** sera la responsabilité d'Environnement Canada.

TOUTES LES MODALITÉS DE L'INVITATION DEMEURENT LES MÊMES.